

מדינת ישראל

משרד התחבורה
לשכת סמנכ"ל בכיר לתנועה
אגף הרכב ושרותי תחזוקה
מחלקת התקינה
רח' המלאכה 8, ת"א, ת.ד. 57031
טלפון 03-5657272

תאריך : ד' חשוון, תשס"ו
6 נובמבר, 2005
תיק : משא
מס"ד : 52141244

אל: משרדי רישוי מחוזיים י-ם, ת"א, חיפה, ב"ש

הוראה מס 05-1244

הנדון: אישור רישום רכב משא רגיל - וולוו (שוודיה) דגם FM12 64R
לרכב שנירשם החל ב- 9.10.2005

כלי רכב שפרטיהם ר"מ מאושרים לרישום לשנת ייצור 2006.

א. פירוטי רכב כלליים:

2006		שנת ייצור:			וולוו - שוודיה		תוצר וארץ הרכבה:			
מידת צמיגים	הנעה	משקל כולל מותר וכושר משא של הסרנים			סוג תא נהג מס נוסעים	סוג רכב (N ₃)	דגם המנוע	דגם הרכב*		
		אחורי	קדמי	כללי						
315/80R22.5 13 R 22.5 12.00R20	6X4		**19000	7500	**26000	משא רגיל	D12D 340	FM12 64R		
	3	סרנים	18000		25000		עם או בלי תא שינה נהג + 1 נהג + 2		D12D 380	
	10 גלגלים								D13A400	
									D12D 420	
									D13A440	
									D12D 460	
							D13A480			

משקל כולל מחובר מירבי: ראה סעיף ו' תנאים והגבלות
מערכת הבלמים (עונה לדרישות התקן האירופאי)
שרות: מערכת כפולה לחץ אוויר עזר (חנייה) בטחון: בלם עצמאי

ה ע ר ה : * דגם הרכב נקבע בהתאם לדגם טכני המופיע בטבלת הזיהוי (FM12 64R) ודגם המנוע.
**** משקל זה הינו לרכב עם מתלה אוויר**

א. תחום מרכזי הכובד בהתאם לרוחק סרנים [ס"מ]:

628	588	558	528	498	458	438	408	388	רוחק סרנים [ס"מ]
76-96	71-90	68-85	65-81	62-77	57-71	55-68	51-64	49-61	מיקום מרכז הכובד ללא מתלה אוויר [ס"מ]
72-90	67-84	64-80	61-76	58-72	54-67	52-64	48-60	46-57	מיקום מרכז הכובד עם מתלה אוויר [ס"מ]

ג. סימני היכר של הרכב:

1 2 3	4	5 6 7	8	9	10	11	17-12		
YV2			J	NDO, 4CL N50, 4CM SG0, 4EA N60, 4CF S02, 4EB P40, 4CE SW0, 4EC	D	1	6	A	123456
יצרן וארץ הרכבה (וולוו - שוודיה)		סוג תא נהג	דגם מנוע (*ראה פירוט בסעיף ד')		סוג בלמים והנעה	ספרת ביקורת	שנת ייצור 2006	ארץ ההרכבה שוודיה	מספר רץ

2/..

תקיפות הוראה זו כשהיא חתומה מקורית או נאמן למקור

ד. פירוטי המנוע:

קוד מנוע המופיע במס' שילדה	סוג מנוע	מומנט [סל"ד/נ"מ]	הספק [סל"ד/כ"ס(קו"ט)]	קיבול צל' [סמ"ק]	מס' ציל'	דגם	תוצר
NDO, 4CL	דיזל-טורבו	1700/1200	250 (340) / 1800	12100	6	D12D340	וולוו
N50, 4CM		1850/1200	279 (380) / 1800	12100		D12D380	
4EA,SG0		1400-2000/1050	294 (400) / 1400-1800	12780		D13A400	
N60, 4CF		2000/1200	309 (420) / 1800	12100		D12D420	
4EB, S02		1400-2200/1050	324 (440) / 1400-1800	12780		D13A440	
P40, 4CE		2200/1200	338 (460) / 1800	12100		D12D460	
4EC, SW0		1400-2400/1050	353 (480) / 1400-1800	12780		D13A480	

ה. מקום המצאם של סימני ההיכר:

מקום ברכב	אופן ההתקנה	סימני ההיכר
תא נהג, דלת ימנית למטה	צמודה	טבלת זיהוי הרכב
מסגרת הימנית, מהצד, מאחורי גלגל ימני קדמי	טבוע מקורית	מספר שלדה
מבליטה בצידו שמאלי אחורי של המנוע	טבוע מקורית	מס' מנוע
חלק אחורי שמאלי עליון של בלוק המנוע	טבוע ע"י היבואן	דגם מנוע

ו. תנאי גרירה לרישום ברישיון הרכב:

רכב עם מתלה קפיץ

קוד	תנאים והגבלות
211	רשאי לגרור גרור בעל 2 סרנים במשקל עד 18000 ק"ג
212	רשאי לגרור גרור בעל 3 סרנים במשקל עד 25000 ק"ג
214	עד תאריך 8.10.2015 רשאי לגרור גרור בעל 2 סרנים עם הנרשם לפני ה 9.10.05 ב במשקל עד 25000 ק"ג
215	עד תאריך 8.10.2015 רשאי לגרור גרור בעל 3 סרנים עם הנרשם לפני ה 9.10.05 ב במשקל עד 27000 ק"ג

רכב עם מתלה אויר

קוד	תנאים והגבלות
210	רשאי לגרור גרור בעל 2 סרנים עם מתלה אוויר במשקל עד 19000 ק"ג
216	רשאי לגרור גרור בעל 3 סרנים עם מתלה אוויר במשקל עד 27000 ק"ג
211	רשאי לגרור גרור בעל 2 סרנים במשקל עד 18000 ק"ג
212	רשאי לגרור גרור בעל 3 סרנים במשקל עד 25000 ק"ג
214	עד תאריך 8.10.2015 רשאי לגרור גרור בעל 2 סרנים עם הנרשם לפני ה 9.10.05 ב במשקל עד 25000 ק"ג
215	עד תאריך 8.10.2015 רשאי לגרור גרור בעל 3 סרנים עם הנרשם לפני ה 9.10.05 ב במשקל עד 27000 ק"ג
84	מצויד במתלה אויר

ז. מידע ודרישות נוספות לרישום הרכב:

חובת קיום/ההתקנה פרטים הבאים:
1. תאורה לאורך שני צידי המרכב, לפי תקן EEC 91/663 + EEC 76/756.
2. הגנה תת-רכבית בצידי הרכב, לפי תקן EEC 89/297 או מפרט מת"י מפמ"כ 423.
3. "כנפיים" בגלגלים (מגיני בוץ), לפי תקן EEC 91/226.

ב ב ר כ ה ,

מהנדס דוד ליטבק
מרכז מפרטי רכב משא,
גרורים ונתמכים

העתק: מהנדס אפריים צעדי, ראש תחום תקינה

תקיפות הוראה זו כשהיא חתומה מקורית או נאמן למקור

תקיפות הוראה זו כשהיא חתומה מקורית או נאמן למקור